

Distr.  
LIMITED

E/ESCWA/SCU/2006/IG.1/3  
29 September 2006  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس  
الاقتصادي والاجتماعي



اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

اللجنة الإحصائية

الدورة السابعة

بيروت، ٧-٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦

البند ٥ (أ) من جدول الأعمال المؤقت

عرض ما تم تنفيذه في مجال الإحصاء منذ عقد الدورة السادسة للجنة الإحصائية

متابعة تنفيذ توصيات الدورة السادسة للجنة الإحصائية

### موجز

تتضمن هذه الوثيقة، التي تعرض على اللجنة الإحصائية في دورتها السابعة، استعراضاً للعمل الإحصائي الذي أنجز منذ الدورة السادسة للجنة الإحصائية (بيروت، ٦-٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤)، مع التركيز خصوصاً على متابعة التوصيات التي اتخذتها اللجنة الإحصائية في دورتها السادسة. كما تتضمن هذه الوثيقة عرضاً للإجراءات التي اتخذتها الدول الأعضاء والإسكوا تنفيذاً لتوصيات اللجنة.

## مقدمة

١- يتضمن تقرير اللجنة الإحصائية عن دورتها السادسة (بيروت، ٦-٨ تشرين الأول/أكتوبر)، الوارد في الوثيقة E/ESCWA/2004/IG.1/6، مجموعة من التوصيات. وتتناول تلك التوصيات سلسلة مواضيع منها إعداد استراتيجية وطنية لتطوير الإحصاءات؛ والمتطلبات الإحصائية اللازمة لتحقيق الأهداف الإنمائية للألفية؛ والوضع الراهن لشروط تنفيذ برنامج المقارنات الدولية؛ ونظام الحسابات القومية؛ والإحصاءات القطاعية؛ ومؤشرات مجتمع المعلومات في بلدان غربي آسيا؛ وغيرها من المواضيع الإجرائية والتنظيمية.

٢- ويتضمن الجدول التالي التوصيات وإجراءات المتابعة التي اتخذتها الإسكوا، والتقدم الذي أحرز في تنفيذ تلك التوصيات.

### متابعة توصيات الدورة السادسة للجنة الإحصائية

التوصيات	إجراءات المتابعة
(١) دعوة الدول الأعضاء في الإسكوا إلى العمل على تعزيز القدرات البشرية والمادية في الأجهزة الإحصائية المركزية الرسمية وفي الوحدات الإحصائية في الوزارات والإدارات، لما يحدثه ذلك من تأثيرات إيجابية على نوعية البيانات الإحصائية اللازمة لرسم السياسات الاقتصادية والاجتماعية؛	<p>أنشأ صندوق النقد الدولي نظام المعيار العام لنشر البيانات ونظام المعيار الخاص لنشر البيانات بهدف إنتاج بيانات إحصائية ذات نوعية جيدة. ويشارك حالياً في نظام المعيار العام لنشر البيانات تسع دول أعضاء من الإسكوا هي: الأردن، والجمهورية العربية السورية، والعراق، وعمان، وفلسطين، وقطر، والكويت، ولبنان، واليمن. بالإضافة إلى ذلك شاركت مصر وفلسطين في نظام المعيار الخاص لنشر البيانات ودعت الإسكوا البلدان الأعضاء إلى اعتماد المبادئ الأساسية للإحصاءات الرسمية في تشغيل أنظمتها الإحصائية، ونتيجة لذلك، أصدرت فلسطين بياناً تعلن فيه اعتماد هذه المبادئ.</p> <p>في مجال بناء القدرات الوطنية للبلدان الأعضاء، قدمت الإسكوا المساعدة الفنية إلى قطر في إعداد تقرير الأهداف الإنمائية للألفية. وبالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، ستقوم الإسكوا بتنفيذ مشروع يرمي إلى زيادة الوعي بالأهداف الإنمائية للألفية في البلدان العربية وإلى بناء القدرات الإحصائية اللازمة لإعداد المؤشرات والسياسات ذات الصلة بتلك الأهداف.</p> <p>نظمت الإسكوا، بالتعاون مع مجموعة الأمم المتحدة الإنمائية وصندوق الأمم المتحدة للسكان ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة، ورشتين تدريبيتين إقليميتين حول برمجيات "ديف إينفو" (DevInfo) عُقدتا في القاهرة خلال الفترة ٤-٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥ والفترة ١٨-٢٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦. كما نظمت الإسكوا اجتماع الخبراء حول إحصاءات الهجرة الدولية (القاهرة، ١٤-١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥) الذي هدف إلى دعم القدرات الإحصائية لجمع البيانات وقياس حجم الهجرة الدولية تنفيذاً لتوصيات الأمم المتحدة بهذا الشأن.</p>

التوصيات	إجراءات المتابعة
	<p>يخترن نظام المعلومات الإحصائية في الإسكوا حالياً ٨٥٠ مؤشراً في ١١ قطاعاً هي الحسابات القومية؛ والنقل؛ وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات؛ والسكان والتنمية؛ وقضايا النوع الاجتماعي؛ والمياه؛ والطاقة؛ والبيئة؛ والزراعة؛ والعلم والتكنولوجيا؛ والصناعة؛ والقطاع الخاص؛ والإنتاج. وأنشأت الإسكوا قاعدة للمستفيدين من نظام المعلومات الإحصائية في منظمة الخليج للاستشارات الصناعية والمجلس الوطني الاتحادي في الإمارات العربية المتحدة، وشملت خدمات النظام تدريباً خاصاً لبناء قدرات مجموعات من الإدارات الإحصائية والفنية بهدف جمع مجموعات المؤشرات الخاصة بها وتنظيمها، مع البقاء على اتصال بمؤشرات مستودع نظام المعلومات الإحصائية في الإسكوا. وبهدف تلبية الطلب المتزايد، تسعى الإسكوا حالياً إلى توسيع قاعدة المستفيدين من نظام المعلومات الإحصائية بتقديم مجموعات من الخدمات لتلبية احتياجات البلدان الأعضاء والمنظمات الوطنية.</p> <p>طوّرت الإسكوا برنامجين إلكترونيين إضافيين متاحين مباشرة على الإنترنت. البرنامج الأول هو وحدة تجارة البضائع ويتضمن قيماً عن إحصاءات تجارة السلع الأساسية مفصلة حسب النظام المنسق لوصف السلع الأساسية وترميزها؛ والبرنامج الثاني هو نظام المعلومات الإحصائية الاجتماعية، ويتضمن مجموعة من ٢٧ مؤشراً اعتمدها البلدان الأعضاء لرصد مختلف جوانب التنمية الاجتماعية. ويسهل هذا النظام تخزين المؤشرات وتنظيمها؛ ويزود بمؤشرات عن السكان والقوى العاملة والإحصاءات الحيوية والأهداف الإنمائية للألفية مصنفة حسب الجنس وحسب الفئة العمرية.</p> <p>إضافة إلى ذلك، نظمت الإسكوا ورشة عمل حول إحصاءات الإعاقة (بيروت، ٢١-٢٣ آذار/مارس ٢٠٠٥) بالتعاون مع شعبة الإحصاءات للأمم المتحدة ومنظمة الصحة العالمية. وركزت الورشة على موضوع اعتماد المعايير والمبادئ التوجيهية والأساليب الدولية لجمع إحصاءات الإعاقة في المنطقة.</p> <p>خصّصت الإسكوا أيضاً مبلغاً قدره ٨٠٠ ٠٠٠ دولار من الصندوق الاستئماني للعراق لمشروع تطوير برنامج وطني لإحصاءات الجنسين في العراق. وهذا المشروع يهدف إلى التوعية بأهمية إحصاءات النوع الاجتماعي في صياغة السياسات ورصد البرامج؛ وتحسين القدرات الوطنية اللازمة لإنتاج إحصاءات النوع الاجتماعي وتحليلها ونشرها.</p> <p>علاوة على ذلك، نفذت الإسكوا ومنظمة العمل الدولية مشروعاً مشتركاً لتطوير قاعدة بيانات سوق العمل في المنطقة العربية. وشارك في هذا المشروع ستة بلدان أعضاء هي الأردن، والبحرين، والجمهورية العربية السورية، وعمان، ومصر، واليمن.</p>

إجراءات المتابعة	التوصيات
<p>وسّعت بلدان المنطقة نطاق استخدامها ونشرها للتصنيف الدولي في الإحصاءات التجارية والصناعية. وتطبق عشرة بلدان أعضاء التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية (التتقيح الثالث)، منها ثلاثة بلدان قدمت مساهمات في النسخة العربية من التتقيح. واعتمدت بلدان الإسكوا النظام المنسق لوصف السلع الأساسية وترميزها في جمع الإحصاءات ونشرها عن تجارة البضائع.</p> <p>اعتمدت المكاتب الإحصائية الوطنية في منطقة الإسكوا القائمة الأساسية لمؤشرات مجتمع المعلومات التي صدرت عن المائدة المستديرة حول مؤشرات وملاحم مجتمع المعلومات في غربي آسيا (بيروت، ٤-٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤). وجرى النظر في هذه القائمة مع قوائم أخرى وضعتها منظمات إقليمية ودولية متخصصة بهدف المواءمة أثناء الاجتماع الموضوعي لقياس مجتمع المعلومات الذي عقد على هامش مؤتمر القمة العالمي لمجتمع المعلومات (جنيف، ٧-٩ شباط/فبراير ٢٠٠٥). وكانت نتيجة هذا الاجتماع قائمة موحدة تضم ٤٢ مؤشراً أساسياً لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات أقرتها لاحقاً اللجنة الإحصائية للأمم المتحدة في دورتها السادسة والثلاثين (نيويورك، ١-٤ آذار/مارس ٢٠٠٥). وقد دُعيت جميع الدول الأعضاء في الأمم المتحدة إلى النظر في جمع هذه المؤشرات.</p> <p>إضافة إلى ذلك، أنشئت فرقة عمل إقليمية تضم ممثلين عن الأجهزة الإحصائية الوطنية وتشمل اختصاصاتها تحديد المؤشرات الإحصائية اللازمة لقياس التقدم نحو بناء مجتمع المعلومات؛ والسعي إلى توحيد التعاريف؛ وتحديد البيانات اللازمة لحساب تلك المؤشرات. وشاركت فرقة العمل بفعالية في مؤتمر القمة العالمي لمجتمع المعلومات وفي اجتماعات اللجنة الإحصائية للأمم المتحدة، حيث أثرت قضايا تتصل بقياس مجتمع المعلومات. وفي هذا السياق، كان دعم البلدان الأعضاء أساسياً في نيل موافقة دورة ٢٠١٠ لتعدادات السكان والمسكن على إدراج مواضيع جديدة خاصة بتكنولوجيا المعلومات والاتصالات في التتقيح ٢ لمبادئ وتوصيات الأمم المتحدة لتعدادات السكان والمسكن.</p>	
<p>تشارك الأردن وعمان وفلسطين ومصر بانتظام في اجتماعات دورة ٢٠١٠ التي تنظمها شعبة الإحصاءات للأمم المتحدة. وقد ساهم هؤلاء الأعضاء في المبادئ والتوصيات لتعدادات السكان والمسكن: التتقيح ٢.</p>	<p>(ب) دعوة الدول الأعضاء إلى الاستفادة من الموارد المالية لشعبة الإحصاءات للأمم المتحدة، ومنها مثلاً صندوق التعداد وبرنامج بناء القدرات الإحصائية وغيرهما، وذلك بتقديم مشاريع محددة ومدروسة؛</p>
<p>تنظم الإسكوا العديد من ورشات العمل واجتماعات الخبراء في المجالات ذات الأولوية للمنطقة، وتواصل بذلك القيام بدور أساسي إذ تتيح للبلدان الأعضاء منتدى يهدف إلى تطوير القدرات الوطنية وتبادل أفضل الممارسات والخبرات. وقد أسهمت الإسكوا في زيادة التفاعل من خلال الشبكات الإلكترونية بين المسؤولين في الأجهزة الإحصائية الوطنية ومنظمات إقليمية ودولية منها المنظمة العربية للتنمية الزراعية ومنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة. وهذا أدى إلى تحسين مستوى ونوعية البيانات المتاحة عن التجارة وقابليتها للمقارنة.</p>	<p>(ج) دعوة الدول الأعضاء إلى التواصل فيما بينها عن طريق الإسكوا لتنمية الخبرات الوطنية؛</p>

التوصيات	إجراءات المتابعة
<p>(د) دعوة الدول الأعضاء إلى الاسترشاد بدليل التنظيم الإحصائي: تشغيل الوكالات الإحصائية وتنظيمها، في إدارة العمل الإحصائي الوطني وتطوير القوانين الإحصائية؛</p>	<p>أتاحت الإسكوا النسخة الإلكترونية من الدليل مجاناً على الموقع التالي: <a href="http://www.escwa.org.lb/divisions/scu/main.asp">http://www.escwa.org.lb/divisions/scu/main.asp</a>، كما وزعت نسخاً مطبوعة للدليل باللغة العربية على البلدان الأعضاء.</p>
<p>(هـ) دعوة الدول الأعضاء على تطوير أدواتها الإحصائية باستخدام نظم المعلومات الجغرافية في عملياتها الإحصائية وإنشاء وحدات تنظيمية حسبما تقتضي الحاجة؛</p>	<p>يستخدم المزيد من الدول الأعضاء نظم المعلومات الجغرافية في عمليات التعداد، ومنها الأردن والجمهورية العربية السورية وفلسطين ومصر.</p> <p>أنشأ الجهاز المركزي للتعبيث العامة والإحصاء في مصر مركز نظم المعلومات الجغرافية. ويهدف هذا المركز إلى وضع خرائط رقمية للبنية الأساسية بمقياس ١:٥٠٠٠ لجميع المحافظات في البلد؛ وتأمين الخرائط ونظم المعلومات الجغرافية اللازمة للتعدادات والمسوح والبحوث التي يجريها الجهاز المركزي للتعبيث العامة والإحصاء؛ وإنشاء نظام للمعلومات الجغرافية لربط بيانات وإحصاءات التعدادات المختلفة بخرائط الشعب الإدارية؛ وإنشاء قواعد بيانات للمعلومات الجغرافية الخاصة بالمناطق في جميع فروع المركز، وبذلك مساعدة واضعي السياسات؛ وتقديم المساعدة للمؤسسات البحثية والأكاديمية والاستشارات الفنية للهيئات الحكومية والقطاع الخاص فيما يتعلق بإنشاء وحدات نظم المعلومات الجغرافية.</p> <p>أنشأت دائرة الإحصاءات العامة في الأردن قسم نظم المعلومات الجغرافية في عام ١٩٩٨ التابع لإدارة تكنولوجيا المعلومات، وقسم الخرائط الإلكترونية التابع لإدارة المسوح الأسرية. ووُزعت أنشطة نظم المعلومات الجغرافية على القسمين وفقاً لميدان الاختصاص. وتشمل مهام قسم نظم المعلومات الجغرافية تصميم وإنشاء قاعدة بيانات إحصائية جغرافية وموقع إحصائي لنظم المعلومات الجغرافية ضمن موقع دائرة الإحصاءات العامة؛ وربط البيانات الإحصائية بالخرائط؛ والتنسيق والتعاون مع الوزارات والمؤسسات التي تستخدم نظم المعلومات الجغرافية.</p> <p>في فلسطين، أنشئ قسم الخرائط ونظم المعلومات الجغرافية ليكون أحد الأقسام الثلاثة في دائرة التعداد العام للسكان والمساكن والمنشآت، وجرى تطويره في عام ٢٠٠٦ بحيث يشمل وضع الخرائط التي يتطلبها العمل المكتبي والميداني؛ بما في ذلك وضع الأطلس الإحصائي الفلسطيني وإعداد دليل عن المناطق المسكونة والمدمرة في فلسطين، وإنشاء قاعدة بيانات جغرافية؛ وإعداد مختلف الخرائط التي تبرز الشعب الفلسطيني في العالم، وأماكن تركزه وخصائصه الرئيسية.</p> <p>أنشئت في الجمهورية العربية السورية كذلك وحدة لنظم المعلومات الجغرافية الخاصة بالأماكن، وزوّدت بأحدث البرمجيات والعتاد الفني، وهي مسؤولة عن المجالات الإدارية في البلد وعن التعدادات. وإضافة إلى العمل الموسع الذي تضطلع به الوحدة في وضع الخرائط حسب المحافظات، والمنظمات ووحدات المساحة، تختبر الوحدات حالياً الخرائط في برمجيات ديف إينفو (DevInfo).</p>

التوصيات	إجراءات المتابعة
(و) دعوة الدول الأعضاء إلى تقديم مقترحات بشأن تعديل النظام الداخلي للجنة الإحصائية وتطوير أداؤها إلى رئيس اللجنة قبل نهاية عام ٢٠٠٤؛	دعت الإسكوا الدول الأعضاء إلى تقديم المقترحات بشأن تعديل النظام الداخلي للجنة الإحصائية، كما زودت الإسكوا الأعضاء بمعلومات عن جميع صلاحيات اللجان الأخرى. ولم تتلق اللجنة أية توصية بشأن تغيير النظام المعمول به حالياً.
(ز) دعوة الدول الأعضاء إلى تزويد الإسكوا بالبيانات التفصيلية والدورية في المجالات المختلفة حسب التصنيفات الدولية، ومؤشرات التنمية المستدامة، والأهداف الإنمائية للألفية، وذلك بهدف إعداد النشرات الإحصائية ووضع دراسات تحليلية تجسد بدقة اتجاهات التنمية في المنطقة؛	أبدت الدول الأعضاء تعاوناً كبيراً في تزويد الإسكوا بالمطبوعات والإحصاءات الدورية التي تصدرها في مختلف المجالات، والرد في الوقت المناسب على الاستبيانات الموجهة إلى الأجهزة الإحصائية الوطنية. وهذا التجاوب في الرد على استبيانات الحسابات القومية، ومؤشرات الاجتماعية، والبيئة، والإحصاءات الحيوية أتاح للإسكوا الإسراع في توزيع مطبوعاتها في مختلف المواضيع. أنشأت الإسكوا كذلك صفحة موبوبة على العنوان التالي: <a href="http://www.escwa.org.lb/divisions/scu/main/asp">http://www.escwa.org.lb/divisions/scu/main/asp</a> ، تهدف إلى إتاحة الاتصال بالتصنيفات والمنهجيات بغية مساعدة البلدان الأعضاء في إعداد الإحصاءات الوطنية وإصدارها وفقاً للتصنيفات والتوصيات الدولية.
(ح) دعوة الدول الأعضاء إلى العمل على تبادل الخبرات والخبراء في المجالات الإحصائية المختلفة، لما في ذلك في من فائدة كبيرة في الارتقاء بمستوى العمل الإحصائي وتخفيض كلفة تنفيذ الأنشطة الإحصائية؛	واصل خبراء من مختلف البلدان الأعضاء، بالتنسيق مع الإسكوا، تبادل الخبرات فيما بينهم. وخلال الفترة ٢٠٠٥-٢٠٠٦، قدم خبراء خدمات استشارية في المنطقة في مجالات برنامج المقارنات الدولية، والمسوح المرتكزة على المعاينة، وعمليات التعداد.
(ط) دعوة الإسكوا إلى تقديم خدمات الاستشارات الدولية في مجال المعاينات لمساعدة الدول الأعضاء على تذليل الصعوبات التي تواجهها في هذا المجال؛	وفرت الإسكوا بناء على طلب الدول الأعضاء مستشاراً إقليمياً في مجال العينات. وكان لهذا الإجراء فائدة كبيرة نظراً لقرب المستشار من المنطقة، وإلمامه باللغة العربية، وقدرته على مساعدة البلدان الأعضاء في تذليل الصعوبات التي تواجهها في مرحلتها الإعداد والتنفيذ. أعلنت الإسكوا على صفحتها على الإنترنت عن تعيين مستشار إقليمي في مجال تعدادات السكان والمساكن. وتشمل مهامه تقديم الخدمات الاستشارية القصيرة الأجل في التخطيط للتتفيذ المنسق والموحد لتعدادات السكان والمساكن لدورة ٢٠١٠؛ وتوحيد المعايير والأساليب؛ وتخطيط تعدادات السكان والمساكن وإدارتها؛ وما يتصل بها من مسوح وطنية تستخدم المعايير والأساليب المنفق عليها دولياً.

التوصيات	إجراءات المتابعة
<p>(ي) دعوة الإسكوا إلى تكثيف الاتصالات والزيارات الميدانية على أعلى مستوى إلى البلدان الأعضاء بغية دعم المشاريع الإحصائية الحيوية فيها؛</p>	<p>كثفت الإسكوا من خدماتها الاستشارية المقدمة إلى البلدان الأعضاء، وحرصت على الاستجابة للطلبات المتزايدة على تلك الخدمات. وفي هذا السياق، قدمت الإسكوا خدمات في المجالات التالية: نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ للجمهورية العربية السورية والكويت؛ وإحصاءات الأسعار للإمارات العربية المتحدة؛ وإحصاءات التجارة الدولية للإمارات العربية المتحدة، وللجمهورية العربية السورية، وعمان، والكويت، ومصر، واليمن؛ وإحصاءات القوى العاملة للجمهورية العربية السورية؛ ومسوح احتياجات سوق العمل لعمان؛ وإحصاءات الصناعة وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات لقطر ولمنظمة الخليج للاستشارات الصناعية.</p> <p>إضافة إلى ذلك، قدمت الإسكوا المساعدة الفنية للبلدان المشاركة في برنامج المقارنات الدولية من خلال الاتصالات الهاتفية والبريد الإلكتروني والبعثات التي نفذها الموظفون والمستشارون الدوليون إلى البحرين والجمهورية العربية السورية وقطر والكويت ولبنان ومصر واليمن.</p>
<p>(ك) دعوة الإسكوا وشعبة الإحصاءات للأمم المتحدة والمعهد العربي للتدريب والبحوث الإحصائية إلى التعاون والمشاركة في تنظيم ورشات العمل والأنشطة الأخرى ذات الاهتمام المشترك؛</p>	<p>واصلت الإسكوا التعاون مع شعبة الإحصاءات للأمم المتحدة في جميع أنشطتها، ودعت المعهد العربي للتدريب والبحوث الإحصائية إلى جميع اجتماعاتها. وبهدف إفراح مجال واسع للتعرف على الخبرات الدولية، نظمت الإسكوا أنشطتها بمشاركة رفيعة المستوى من هيئات الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية والدولية الناشطة في مجال الإحصاء؛ ومنها اللجنة الاقتصادية لأوروبا، وصندوق الأمم المتحدة للسكان، ومنظمة العمل الدولية، ومركز الأبحاث الإحصائية الاقتصادية والاجتماعية والتدريب للدول الإسلامية، والمنظمة الدولية للهجرة، ومكتب مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين، والمركز الدولي لتطوير سياسات الهجرة، وبرنامج الخليج العربي لدعم منظمات الأمم المتحدة الإنمائية، والبنك الدولي، والمكتب الإحصائي للجماعات الأوروبية، والمؤتمر الأوروبي لوزراء النقل، وإدارة التخطيط المدني في مدينة نيويورك، والهيئة السويدية للإحصاءات.</p> <p>إضافة إلى ذلك، شاركت الإسكوا في ورشة العمل العربية حول الأهداف الإنمائية للألفية نحو العام ٢٠١٥: تحديات وآفاق (القاهرة، ٢٨-٢٩ حزيران/يونيو ٢٠٠٥). وقد نظمت جامعة الدول العربية ورشة العمل، ووزعت الإسكوا الوثيقة الصادرة عنها حول متابعة الأهداف الإنمائية للألفية على البلدان الأعضاء.</p>
<p>(ل) دعوة الإسكوا إلى تشكيل فريق عمل إقليمي يعنى بتنسيق جهود بلدان المنطقة في مجال تعدادات السكان والمساكن ويهدف إلى توحيد التعدادات الوطنية؛</p>	<p>شكلت الإسكوا فريق العمل الإقليمي المعنى بتعدادات السكان والمساكن الذي حدد صلاحياته في اجتماعه الأول (القاهرة، ١٢-١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥) وشكل أربع مجموعات عمل لاستعراض القضايا الناشئة في تعدادات السكان والمساكن. وفي الاجتماع الثاني (أبوظبي، ٢٠-٢١ أيار/مايو ٢٠٠٦)، نظر فريق العمل في المقترحات المفصلة المقدمة بشأن تحديث وتنقيح مجموعة المبادئ والتوصيات التي تنظم تعدادات السكان والمساكن. وأنشئ صندوق داخل الإسكوا بمساهمة أولية من عمان قدرها ٥٠.٠٠٠ دولار بهدف دعم أنشطة تعدادات السكان والمساكن لدورة ٢٠١٠.</p>

إجراءات المتابعة	التوصيات
<p>أدرجت الإسكوا النشرات الإحصائية الدورية وغير الدورية في برنامج عملها لفترة السنتين ٢٠٠٦-٢٠٠٧، وأجرت دراسات تحليلية متنوعة في مجال الإحصاءات الاجتماعية والاقتصادية والقطاعية. وتشمل المطبوعات الدورية، ضمن ما تشمله، المجموعة الإحصائية لمنطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا؛ ودراسات الحسابات القومية لمنطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا؛ ونشرة التجارة الخارجية. وتشمل المجموعات المتكررة نشرة الإحصاءات الحيوية في منطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا؛ ومجموعة الإحصاءات والمؤشرات الاجتماعية. وركز عدد مجموعة الإحصاءات والمؤشرات الاجتماعية لعام ٢٠٠٥ على الشباب، وتناول ثلاثة مجالات ذات أولوية في برنامج العمل هي التعليم والعمالة والصحة.</p> <p>واضطلعت الإسكوا بدور رائد في تنسيق أنشطة وكالات الأمم المتحدة العاملة في المنطقة لإعداد الصيغتين العربية والإنكليزية لمخلص تقرير الأهداف الإنمائية للألفية في المنطقة العربية ٢٠٠٥ وفي إصدار هذا التقرير. كما أصدرت الإسكوا نشرة غير متكررة حول موضوع المرأة العربية في الحياة العامة واتخاذ القرار.</p>	<p>(م) دعوة الإسكوا إلى إعداد النشرات الإحصائية الدورية وغير الدورية ووضع الدراسات التحليلية المتخصصة في مجال الإحصاءات الاجتماعية والاقتصادية والقطاعية؛</p>
<p>عقدت الإسكوا ورشة عمل وطنية حول التعداد العام للسكان والمساكن في مصر لعام ٢٠٠٦ (القاهرة، ١٨-٢٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٥) بالتعاون مع شعبة الإحصاءات للأمم المتحدة ومنظمة العمل الدولية وصندوق الأمم المتحدة للسكان. وضمت ورشة العمل مشاركين من الجهاز الوطني للإحصاء في مصر والوزارات والدوائر الحكومية، وممثلين عن القطاع الخاص ووسائل الإعلام، وذلك بهدف استعراض منهجيات التخطيط لتعداد السكان في مصر وتنظيمه.</p>	<p>(ن) تعقد الإسكوا ورشة عمل وطنية في مصر بالتعاون مع شعبة الإحصاءات للأمم المتحدة، وذلك دعماً لتعداد السكان والمساكن المنوي تنفيذه في عام ٢٠٠٦، في حال توفر الموارد المالية اللازمة، وتهدف الورشة إلى تبادل الخبرات والمعارف بين البلدان الأعضاء؛</p>
<p>دعت الإسكوا البلدان الأعضاء إلى التعاون مع الشراكة في مجال الإحصاءات من أجل التنمية في القرن الحادي والعشرين (باريس ٢١) ومع البنك الدولي في إعداد استراتيجيات وطنية لتطوير الإحصاءات بهدف تأمين البيانات والمؤشرات اللازمة لقياس التقدم المحرز نحو تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية. وفي هذا السياق، أعدت الجمهورية العربية السورية واليمن الاستراتيجية الوطنية لتطوير الإحصاءات، وتعكف عُمان وفلسطين على إعداد هذه الاستراتيجية، ويجري الأردن ولبنان مفاوضات مع البنك الدولي بهدف إعداد هذه الاستراتيجية.</p> <p>إضافة إلى ذلك، طلبت الإسكوا من شراكة باريس ٢١ تقديم الدعم للبلدان الأعضاء في إعداد الاستراتيجيات الوطنية في عام ٢٠٠٦، وهي تتسق مع الشراكة لعقد اجتماع مشترك للبلدان العربية في عام ٢٠٠٧.</p> <p>تعاونت الإسكوا أيضاً مع مجلس التخطيط في قطر في تنظيم الندوة الثانية حول الإحصاء من أجل التنمية: حوار بين مستخدمي ومنتجي الإحصاءات (الدوحة، ١٦-١٩ أيار/مايو ٢٠٠٥)، وقد أدت الندوة إلى الاتفاق إلى مجموعة توصيات بشأن تنفيذ الخطة الإحصائية الخمسية.</p>	<p>(س) اقتراح اعتماد خطط إحصائية خمسية سنوية وربطها بالخطط الوطنية العامة بهدف تيسير الموارد المالية وتحقيق تقدم وتطور ملموسين في مجال الإحصاء؛</p>



إجراءات المتابعة	التوصيات
<p>بدعوة من شعبة الإحصاءات للأمم المتحدة وبالتنسيق مع الإسكوا، حضر عشرة أجهزة إحصائية وطنية من أصل ثلاثة عشر من منطقة الإسكوا الدوريتين السادسة والثلاثين والسابعة والثلاثين اللتين عقدتهما اللجنة الإحصائية في نيويورك في الفترتين من ١ إلى ٤ آذار/مارس ٢٠٠٥ ومن ٧ إلى ١٠ آذار/مارس ٢٠٠٦.</p>	<p>(ع) التشديد على أهمية تمثيل الأجهزة الإحصائية الوطنية ومشاركتها في المؤتمرات والاجتماعات التي تعقدها الأمم المتحدة عن الإحصاء على الصعيدين الدولي والإقليمي؛</p>
<p>أدى إنشاء فريق عمل إقليمي يعنى بتعدادات السكان والمساكن ويضم مديري عمليات التعداد في البلدان الأعضاء إلى إتاحة منتدى لتبادل أفضل الممارسات في مجال التعدادات وتبادل الخبرات بين البلدان فيما يتعلق بالقضايا الناشئة. وإضافة إلى ذلك، طورت الإسكوا منتدى للمناقشة التفاعلية بشأن التعدادات يعرف بـ "شبكة التعدادات"، وذلك بهدف تعزيز تبادل المعلومات حول التعدادات بين البلدان الأعضاء.</p>	<p>(ف) التأكيد على أهمية التواصل الدائم في التعدادات الوطنية للأجهزة الإحصائية الوطنية لمتابعة مختلف القضايا المتعلقة بتحليل البيانات واستخدامها وإيصالها إلى المخططين وراسمي السياسات؛</p>
<p>أدرجت الإسكوا المبادئ الأساسية للإحصاءات الرسمية على موقعها على شبكة الإنترنت ووزعت نسخات مطبوعة باللغة العربية على جميع الأجهزة الإحصائية الوطنية. وتلتزم الإسكوا بمبادئ تنظيم الأنشطة الإحصائية الدولية.</p>	<p>(ص) ضرورة التأكيد على أن الأجهزة الإحصائية الوطنية هي المصدر الرئيسي للبيانات على الصعيد الوطني، والمرجعية في ذلك بالنسبة إلى المنظمات الدولية، وجهة التنسيق الوطنية لجميع الأنشطة الإحصائية؛</p>
<p>تتص قواعد وأنظمة كثيرة ترعى العمل الإحصائي للأجهزة الإحصائية في البلدان الأعضاء على أن الأجهزة الإحصائية هي المصدر الرئيسي للبيانات الرسمية. والإسكوا تجمع وتوزع البيانات المستمدة من الأجهزة الإحصائية الوطنية.</p>	<p>(ق) التأكيد على أهمية التنسيق وأخذ الموافقة من الجهات الإحصائية الرسمية في الدولة المعنية في حالة إجراء مسح وتعدادات في جميع المجالات الإحصائية؛</p>
<p>أعدت الإسكوا استبياناً عن الموارد المائية يتضمن بيانات فوقية عن المنهجيات والتعاريف باللغتين العربية والإنكليزية. وردت ثمانية بلدان على هذا الاستبيان. ويتضمن العدد الرابع والعشرون للمجموعة الإحصائية لمنطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا والأعداد اللاحقة فصلاً عن الموارد المائية. ونظراً إلى اتساع نطاق التغطية وتحسن الشبكات، اتيح نظام المعلومات الإحصائية عن المياه على العنوان <a href="http://esis.escwa.un.org">http://esis.escwa.un.org</a> وهو يشتمل على مؤشرات سلسلات زمنية ذات أهمية خاصة للمؤتمرات ومؤتمرات القمة الدولية.</p> <p>إضافة إلى ذلك، عملت الإسكوا مع عضو من فرقة العمل المعنية بإحصاءات المياه وبالتعاون مع شعبة الإحصاءات للأمم المتحدة ومنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة والمكتب الإحصائي للجماعات الأوروبية على توحيد التعاريف والمنهجيات والاستبيانات المتصلة بإحصاءات المياه وعلى إدراج حسابات المياه ضمن الحسابات القومية.</p>	<p>(ر) التأكيد على أهمية إجراء مسوح مائية بهدف إعداد المسوح المائية لكل من البلدان، نظراً إلى ندرة المياه في معظم بلدان الإسكوا؛</p>
<p>رحبت الإسكوا بورقة العمل عن الأمية الوظيفية ووزعتها على البلدان الأعضاء.</p>	<p>(ش) الترحيب بتقديم ممثل فلسطين ورقة عمل عن الأمية الوظيفية.</p>

